



Toto rozhodnutí nabývá právní moci
dne 9. 2. 2005
Okresní soud v Hradci Králové
dne 29. 03. 2005



ČESKÁ REPUBLIKA

ROZSUDEK JMÉNEM REPUBLIKY

Okresní soud v Hradci Králové rozhodl v hlavním líčení konaném dne 9. prosince 2004 samosoudcem Mgr. Davidem Arochi Vergara Schmuckem

t a k t o:

obžalovaný

R Š

nar. 1982 v Hradci Králové, trvale bytem
bytem Hradec Králové

Hradec Králové, přechodně

je vinen, že

dne 23.8.2001 na internetové stránky www.annonce.cz. v rubrice 956.1 software - nabídka umístil inzerát, ve kterém nabízel k prodeji neoprávněně vyrobené kopie počítačových programů a hudebních děl umístěných na CD nosičích s kontaktním číslem mobilního telefonu a kontaktní emailovou adresou crompl@volný.cz, kdy zájemcům zasílal z uvedené emailové adresy prostřednictvím sítě internet 2 nabídkové seznamy obsahující 24 titulů počítačových encyklopedií, 27 titulů aplikačních počítačových programů, 73 titulů počítačových her, 27 titulů her pro herní konzoli Sony Playstation, 200 titulů hudebních alb, přičemž prostřednictvím el. komunikace z uvedené emailové adresy v přesně nezjištěné době od ledna roku 2002 do ledna roku 2003 si domluvil prodej a prodal nejméně 8 ks CD nosičů s neoprávněnými kopiemi počítačových programů – počítačových her Beach Life, Comanche 4, Daikatana, Harry Potter, Indiana Jones, Quake 3, souboru aplikačních počítačových programů MS Office XP a počítačového operačního systému MS Windows XP, vše v celkové hodnotě 40.165,- Kč,

v přesně nezjištěné době od srpna 2001 do ledna 2003 v Hradci Králové,

a od února 2003 do 28.5.2003 v Hradci Králové, úmyslně neoprávněně užíval na osobním počítači PC zn. FSOFT aplikační počítačové programy a to operační systém MS Windows XP Professional CZ, aplikační programy ACDSee v.5.0, Jízdní

řády v. 1.14, InfoMapa v.10.0, WinRAR v. 2.80, MobilMb Media Browser v. 1.2, PC Translator v. 98, Norton Commander, soubor aplikačních programů MS Office 2000 Premium, encyklopedie Kdo byl kdo, počítačovou hru Polda III. Mezihrad, vše v celkové hodnotě 33.717,- Kč, dále ke dni 28.5.2003 disponoval na CD nosičích neoprávněnými kopiemi 144 titulů počítačových programů, zejména počítačových her a počítačových aplikačních programů, vše v celkové hodnotě nejméně 244.220,- Kč,

přičemž věděl, že oprávnění nositelé majetkových autorských práv mu neudělili na základě licenční smlouvy právo na rozšiřování originálu nebo rozmnožení díla, čímž porušil majetková práva oprávněných nositelů autorských práv podle § 12 zák. č. 121/2000 Sb. a tím způsobil škodu Microsoft Corporation, USA, Corel Corporation, Canada, Adobe Systems Incorporated, USA, zastoupených v ČR advokátní kanceláří Voborník a Nigrini, společnosti Electronics Arts zastoupené v ČR společnou advokátní kanceláří Všeťčka a partneři, společností Sci, Activision, Novalogic, Ubisoft, Také 2, IC, Eidos, Vivendi, Virgin, Bohemia Int. zastoupených v ČR spol. Cenega Czech, s.r.o. společností PJ Soft, s.r.o. Zoner Software, s.r.o.,

tedy

neoprávněně zasáhl do zákonem chráněných práv k autorskému dílu,

čímž spáchal

trestný čin porušování autorského práva, práv souvisejících s právem autorským a práv k databázi podle § 152 odst. 1 tr.z.

a odsuzuje se

podle § 152 odst. 1 tr.z. k trestu odnětí svobody v trvání **1 (jednoho) roku**.

Podle § 58 odst. 1 tr.z. a § 59 odst. 1 tr.z. se výkon uloženého trestu podmíněně odkládá na zkušební dobu v trvání **2 (dvou) roků**.

Podle § 55 odst. 1 písm. a) tr.z. se obžalovanému ukládá trest propadnutí věci a to:

CD-SAMSUNG, nápis LUCIE BEST OF č. LI02G400526981GF04 80

CD-MULTIDISC, nápis 1RAINZ .bez č.

CD-MULTI-SPED nápis HMY2 č. DCO2016050254580

CD-SAMSUNG, nápis J.Cim č. 41-H.906285595C09

CD-EMGETON, nápis DIDEROT 2001 CD2 č. 0337265689

CD-SAMSUNG, nápis NIn- 2001, č. 2RBOIV561

CD SAMSUNG, nápis CARMAGEDDON mR..2000 č. 2 BB04A036

CD-SAMSUNG, nápis TŘI SESTRY CD 1 vč. LI07G4009128198C02

CD-SAMSUNG, nápis NED FOR SPEED, vč. 145KOOI127957021

CD-MULTISPEED nápis NES 4, vč. 16071848L04L1
CD-EMGETON, nápis RALEY 2000 vč. 0337265689
CD TRAXDATA, nápis WIN XP, vč. J606J5111192912D1880
CD-PLATINUM, nápis Diktáty, vč. 218228Lal072380
CD-MULTISPEED, nápis naší přírodou, vč. DC02028011649480
CD-SAMSUNG, nápis Státy a jejich představitelé, vč. LI02G4005266000B07
CD-MULTIDISC, bez nápisu, vč. -
CD-ACER, nápis Dracula 2000, vč. UCI0013170621180A1
CD-PLATINUM, nápis Fantom Paříže, vč. 218225MC0561480
CD-MULTIDISC nápis Delta Force Task, vč. -
CD-MULTIDISCK nápis Linrin park, hybrid theory, vč. -
CD-ACER nápis Vikingové, vč. DCII0380123454580B1
CD-ACER nápis Final Fantasy, vč. DCII0380020020680B1
CD-ACER nápis Pán prstenů, vč. DCII038012329580B1
CD-Verbatim nápis Bee Gees, the very best of, vč. W181755172172
CD-SAMSUNG nápis Sarah Connor Green Ezed soul, vč. 203224LC2919180
CD-ACER nápis Pearl Harbor, vč. DCII038020014680B1
CD-MULTIDISC nápis ARMY MEN, vč. -
CD-ACER nápis Shrek, vč. DCII038012330580B1
CD-ACER nápis Get Carter, vč. UC 10024170818580A1
CD-ACER nápis Preci, preci, precicky 2, vč. DCII038020329580B1
CD-ACER nápis Pán prstenů, CD2, vč. UCI0013170725180A1
CD-MULTIDISC bez nápisu a vč.
CD-PLATINUM nápis PPK 10-2002, vč. 218225LE0561780
CD-PLATINUM nápis CHip 06 2002, vč. 218225md0562380
CD-PLATINUM nápis Formule CD2, vč. 218225RD0563380
CD-bez označení nápis Beach heat 2002, vč. 203224LD2921080
CD-SAMSUNG nápis Office97, vč. 145K001127962D21+
CD-SAMSUNG nápis PRO Rally2001, vč. 2RBOIV564
CD-SAMSUNG nápis Solpieri off Fortune, vč. 59-H 001215621C22.80
CD-MULTIDISC nápis Theme park, vč. -
CD-MEMOREX bez nápisu, vč. 8B20040710/3011/010938
CD-MEMOREX bez nápisu, vč. 8A30040701/3011/01
CD-MEMOREX nápis Mafia CD I, vč. 8B20040706/3011/010938
CD-PLATINUM bez popisu, vč. 218228Xcl072180
CD-SAMSUNG nápis System shock 2, vč. 2RBOIV562
CD-PLATINUM nápis RED SHARK, vč. 218225RE0562E80
CD-bez zn. nápis maturitní otázky 2, vč. 0356232206063
CD-EXCELLENT nápis divočina, vč. -
CD-YOUNG nápis ovladače XP, vč. 18070345L05R1
CD nosič zn. PLATINUM, bez popisu, č. J304JS208075133AI0
CD nosič zn. NEON, popis QUEEN MP3, č. EMG165 0337265689
CD nosič zn. SAMSUNG, popis MP3 disk 2, č. 54-H908045760D07
CD nosič zn. PIONEER, popis WinOnCd 3.8, č. SK191122F
CD nosič zn. SAMSUNG, popis WinOnCd, č. LI02G4005269672F04 80

- CD nosič zn. SAMSUNG, popis WinTran, č. LI02G4005245597B12 80
CD nosič zn. VERBATIM, popis Pačes MP3, č. VIH04E1125722
CD nosič zn. SAMSUNG, popis Tropico, č.2BBO 1 VO02
CD nosič zn. TRAXDATA, popis Windows 2000, č. 7112 3101 3740
CD nosič bez zn., popis 1., č. 5 IB 18201 22:56
CD nosič Zll. SAMSUNG, popis Core18.0, č. LI07G4009128576C02
CD nosič Zll. SAMSUNG, popis Core18 CD3, č. LI02G4005245598E12 80
CD nosič zn. SAMSUNG, popis CHIP, č. LI02G4005245912C12 80
CD nosič zn. SAMSUNG, popis PC Suite, č. 145KOO1127959A21
CD nosič bez Zll., popis MP3 Dan2, bez č.
CD nosič zn. PLATINUM, popis Resident Evil CDII, č. 2182 25L A 05626 80
CD nosič Zll. VERBA TIM, popis LUCIE, č.SOZ26A5090076
CD nosič zn. MULTIDISC, popis Project IGI, bez č.
CD nosič zn. PLATINUM, popis Příšerky s.r.o., č. 218225LC0561980
CD nosič Zll. TRAXDATA, popis Landa Dan Best of, č. J506J5111192892D1880
CD nosič zn. HP, popis U2, č. ADAGOO1531915013
CD nosič zn. MEMOREx, bez popisu, č. 8B400407003011010937
CD nosič zn. BELL, popis Music CD 2, č. 185CE29XDA1780M16
CD nosič zn. SAMSUNG, popis Blade, č. LI02G4005244186A12 80
CD nosič Zll. SAMSUNG, popis Olympic, č. 003134583C07
CD nosič zn. VERBATIM, popis DAN MP3..., č. VIH04E1125935
CD nosič Zll. SAMSUNG, popis MediaStudio Pro, č. LI07G4009128577D02
CD nosič bez zn. popis Shaggy, č. 203224LB2920780
CD nosič zn. VERBATIM, popis Oldies hit, č. VIH04E1125766
CD nosič zn. YOUNG, popis Pink Floyd, č. 18070352L05R5
CD nosič zn. ACER, popis LINGEALexicon němčina, bez č.
CD nosič Zll. ACER, popis LINGEA Lexicon angličtina, bez č.
CD nosič zn. Best media, popis MP3, č. 30-H902197239C16
CD nosič zn. SAMSUNG, popis MP3, č. 3102DD02129717D5
CD nosič zn. SAMSUNG, popis MP3, č. 43-H90 1254114D08
CD nosič Zll. SAMSUNG, popis MP3 disk1, č. 56-H908042481B03
CD nosič Zll. SAMSUNG, popis MP3 disk 3, č. 56-H9080432480C03
CD nosič zn. SAMSUNG, popis MP3 disk 5, č. 56 H908042487D03
CD nosič zn. SAMSUNG, popis MP3 disk 6, č. 54 H908045758B07
CD nosič Zll. SAMSUNG, popis MP3 disk 4, č. 56 H908042485B03
CD nosič m. SAMSUNG popis TEST DRIVE 5, č.: 14-H.905069020B19
CD nosič m. SAMSUNG popisNFS 5, č. L107G4009128574E02
CD nosič m. TRAXDATA popis LASGO SOME THINGS, č. J606J5111192895C18 80
CD nosič m. MULTillISC popis Vzory právních dokumentů 2002, bez č.
CD nosič m. MULTIDISC popis TEST DRIVE7 CD 1 bez č.
CD nosič m. PLATINUM popis MAN IN BLACK II., č. 2182 25R E 05612 80
CD nosič zn. MULTIDISC popis CONFLICT: DESERT STORM, bez č.
CD nosič m. MEMOREX popis MAFIA CD 2, č. 8A 3 0040705/3011/010938
CD nosič m. BELL popis MUSIC CD 1, č. US 185CE29XDA1780M16
CD nosič m. MULTIDISC bez popisu bez č. (v plast. obalu s nápisem Spider-Man Movie 1,
Spider-Man Movie 2)
CD nosič m. MULTillISC bez popisu bez č. (v plast. obalu s nápisem Spider-Man Movie 1,
Spider-Man Movie 2)

CD nosič m. MULTillISC popis Pink Panther bez č.
CD nosič m. emgeton popis MOBIL 082002, č. EMG 165 0337265689
CD nosič zn. emgeton popis PPK 3/2001, č. EMG 165 0337265689
CD nosič m. BELL popis FIFA 2002, č. US 185CE29XDA1780M16
CD nosič m. ZAMA popis HRACUV RAJ + IMG, č. 8HTUTDI001AO
CD nosič m. MULTIDISC bez popisu bez č. (v plat. obalu s nápisem Loco-Commotion)
CD nosič zn. EMTEC popis COMANCHE 4 č.2166 56 L C 77478 80
CD nosič zn. IMATION popis OPERACE FLASHPOINT č. 5134FB243LH4852 D2
CD nosič m. MULTillISC bez popisu bez č. (v plast. obalu s nápisem OPERACE
FLASHPOINT RESISTANCE (CZ))
CD nosič m. MUL TillISC popis OFP bez č.
CD nosič m. PREMIUM bez popisu č. 95G4003030768B13
CD nosič m. Acer popis HEURÉKA č. DC02028011657 4 80
CD nosič m. Young popis AUTOŠKOLA 200 1 č. 16071848L04L3
CD nosič zn. MUL TillISC popis ENCYKLOPEDIE PSŮ bez č.
CD nosič. m. MUL TillISC popis HRADY A ZÁMKY NA MORAVĚ bez č.
CD nosič bez m. popis GTAI CD 1 č. 2032 24M E 29194 80
CD nosič m. TRAXDATA popis GTA 3 CD 2 č. 0606 J5111192297A18 80
CD nosič m. SAMSUNG popis Dějiny zemí Koruny ČESKÉ č. L102G40052698114B04 80
CD nosič m. Verbatim popis LI.GNEALEXICONWINTRAN č. 80220H168022
CD nosič m. SAMSUNG popis PANOVNÍCI ČESKÝCH ZEMÍ č. 2RBOIV573
CD nosič zn. MUL TIDISC popis RETURN TO CASTLE WOLFESTEIN bez č.
CD nosič zn. SAMSUNG popis COREL 9CZ č. L102G4005245914A12 80
CD nosič zn. SAMSUNG popis GEORGE MICHAEL č. 19-H 912262837C09
CD nosič zn. Verbatim popis LINGEA LEXICON 2000 LA VR-342355 č. 50Z26H6090081
CD nosič zn. Acer popis VĚK IMPRESIONISMU č. DO02015031043 1 80
CD nosič zn. BELL popis BÁJEČNÝ SVĚT LETADEL č. US 185CE29XS14550M16
CD nosič bez zn. popis HRADY A ZÁMKY v ČR bez č.
CD nosič bez zn. popis MAREŠ č. U24E2529 A
CD nosič zn. SAMSUNG popis SAVCI č. 2RB01V574
CD nosič Zll. YOUNG, bez popisu, bez
CD nosič Zll. BELL, popis Atomic Keaten, č. 185CE29XDA17080M16
CD nosič zn. ACER, popis Pán prstenů CD1, č. UCI0013170726180A1
CD nosič zn. ACER, popis Lidské tělo, bez č.
CD nosič Zll. SAMSUNG, popis Videa + obrázky, č. LI02G4005245481D12 80
CD nosič Zll. MULTillISC, popis ZOO Tycoon, bez č.
CD nosič zn. IMATION, popis Rainbow six, č. 5134FB243LH4851D5
CD nosič Zll. SAMSUNG, popis Rail road tycoon, č. 2BB04A033
CD nosič Zll. SAMSUNG, popis King pin, č. 2RBOIV563
CD nosič zn. SAMSUNG, popis Monaco GP, č. LI02G4005092208B21 80
CD nosič zn. VERBATIM, popis Driver, č. VIH0E41125804
CD nosič zn. MEMOREx, popis Office 2000, č. J508G4010108436A0380
CD nosič Zll. PLATINUM, popis Banditi, č. 218225LA0561180
CD nosič zn. PLATINUM, popis Evoluce, č. 218225LA0561680
CD nosič zn. PLATINUM, popis Resident evil CD1, č.218225ME0562780
CD nosič zn. PLATINUM, popis Diderot 2001 CD1, č. 218225MB0562080
CD nosič bez zn., popis Roller coaster, bez č.
CD nosič Zll. MULTillISC, popis SWAT3, bez č.

CD nosič ZII. BELL, popis REM, bez č.
CD nosič zn. MULTillISC, popis test drive 7 CD2, bez č.
CD nosič m. MUL TillISC popis QUAKE 3 : ARENA bez č.
CD nosič zn. imation popis OFFICE XP č. 8110GI18213220LH3C
CD nosič zn. MUL TillISC popis Ms OFFICE XP bez č.
CD nosič bez m. popis NhL 2002 č. J316 JS 1 09120084D 14 80
CD nosič m. PIONEER popis ROXETE MP3 č. SK 191122F
CD nosič m. PLATINUM popis CHIP 01-03 č. 2182 2SRD OS618 80
CD nosič zn. PLATINUM popis FORMULE CDI č. 2182 25L A 05636 80
CD nosič m. SAMSUNG popis INFO MAP A 7.0 č. 151-H 002222297B09
CD nosič m. Verbatim popis LUCIE SLUNEČNICE č. 50Z26H5090065
CD nosič m. Memorex popis MAFIA CD ill. č. 8A 1 0040707/3011/010938
CD nosič m. SAMSUNG popis SAVAGE GARDEN č. 19- H. 002099844C 1980DA
CD nosič bez m. popis 3. č. 5 IB 18201 23:46
CD nosič zn. MULTIDISC popis TOMB RIDER THE MOST REVELATION bez č.
CD nosič m. MULTillISC popis C&C: RENEGADE bez č.
CD nosič m. MULTIDISC popis C&C: RENEGADE bez č.
CD nosič m. SAMSUNGpopisGAMES 51 č. LIIIG4101051436A05 80
CD nosič zn. SAMSUNGpopisHRYč. LIIIG4101053049E06 80
CD nosič m. SAMSUNGpopisHRY č. LI02G4005245923F12
CD nosič m. SAMSUNGpopis GAMES č. LIIIG4101051440C05 80
CD nosič m. BELL bez popisu č. US 185CE29XDA1780M16
CD nosič m. BELL popis CYPRESS HILL SKULL BONEES č. US185CE29XDA1780M16
CD nosič m. PHILIPS popis COREL 8 CD ? č. VE6A1 0289774
CD nosič m. MULTIDISC popis TRANSLATORbez č.
CD nosič m. TRAXDA T A popis VE STÍNU HAVRANA č. J606J5111192894B18 80
CD nosič m. SAMSUNG popis taneční liga 32 č. 1106DE1435428
CD nosič m. PLATINUM popis 40 dní a 40 nocí č. 2182 25R A 05621 80
CD nosič m. SAMSUNG popis Zoner Callisto 4.0 č. 2RBOIV565
CD nosič zn. SAMSUNG popis MS Windows 95 OS R2 č. S4-H90804489SCOS
CD nosič zn. MUL TillISC popis MEDAL OF HONOR bez č.
CD nosič m. MULTillISC popis ~AL OF HONOR bez č.
CD nosič m. BELL popis MP3 E.C. č. US 185CE29XDA1780M16
CD nosič ZII. BELL popis MUSICMATCH, BS RECORDER GOLD, BS CLIP, PHOTO
BASE, VIDEOIMPRESSION, SONY RW, č. US 185CE29XDA1780M16
CD nosič bez ZII. popis 2. č. 5 1A 18201 23:01
CD nosič zn. SAMSUNG popis WinME č. 145KOO1127967A21
CD nosič ZII. TRAXDATA bez popisu č. J603KO09237983CO4
CD nosič ZII. mK popis TATY"TATU" č. CIJOIQFO303GW3/J
CD-EXCELLENT popis Pharaoh, bez vč.
CD-MEMOREX nápis SB Live, vč. J508G4010108443DO0380
CD-MEMOREX bez popisu, vč. IRSI08260321
CD-Multidisc bez popisu a v.č.
CD-MULLISPED popis GIGI CD2, vč. US 185CE29XU6890M16
CD-MULLISPED popisGIGI CD1, Vč. US 18CE29XU6890M16
CD-bez názvu vč. P5116
CD-GODGAMES bez popisu v.č.14 3 220 150615
CD-MULTIDISC bez popisu a v.č.

CD-ACER popis FIGHT Club video, vč. DCII038020016680B1
CD-PLATINUM bez popisu vč. 218228MEI072280
CD-SAMSUNG popis GAME, vč. LII0G4101051860EO880
CD-MEMOREX bez popisu, vč. 8B2 0040702/3011/010937
CD-SAMSUNG popis Office 2000, disk 4, vč. 19,H912262844B0980DA
CD-SAMSUNG popis office 2000 disk 3, vč 19-H912261685C0780DA
CD-ACER popis Pearl Harber, vč. DCII038020014680B1
CD-SAMSUNG popis Age of empires, vč 53-H905071345D06
CD-SAMSUNG popis GP 2, vč. LI02G4005269827E04-0
CD-EMTEC popis XP Home Edition, vč. 205959XA34276 80
CD-SAMSUNG popis Redhot Chili Paepers, vč. 19-H. 002099840C19SODA
CD-IMALLION popis TOMB RAIIER 3, vč. WH8WR0470674
CD nosič ZII.IMATION, popis 60 sekund, č. 81108118213568LH5C
CD nosič ZII. VERBATIM, popis Tony Hawks Pro Skater2, č. VIH04E1125864
CD nosič ZII. SAMSUNG, popis Fa 18 Simulator, č. 2BB04A031
CD nosič ZII. SAMSUNG, popis Oddworld Abes exodus CD1, č. LI03G4005062140EI0
CD nosič ZII. MULTIDISC, popis Harry Potter, bez č.
CD nosič ZII. SAMSUNG, popis Die Hard 2, č.2RBOIV566
CD nosič ZII. SAMSUNG, popis WIN98 SE, č. 19-H 912262840B09
CD nosič ZII. MULTIDISC, popis MsTs CD2, bez č.
CD nosič ZII. MULTIDISC, popis MsTs CD1, bez č.
CD nosič ZII. PIONEER, popis MsTs CD1, č. SK191121F
CD nosič zn. MULTIDISC, popis Eminem The Eminem show, bez č.
CD nosič zn. SAMSUNG, popis Eminem 1., č. LI02G4005267206C03 80
CD nosič zn. SAMSUNG, popis Lucie, č. 19-HO02098488C17
CD nosič bez ZII., popis Děda Mládek 2, č. 2032 35M A 42703 80
CD nosič ZII. SAMSUNG, popis Děda Mládek Illegal Band, č. 2RBOIV561

Podle § 228 odst. 1 tr.ř. se obžalovanému ukládá povinnost nahradit poškozené Microsoft Inc., se sídlem One Microsoft Way, Redmont, Washington, U.S.A., zastoupené Mgr. Markétou Protivovou, advokátkou, se sídlem, Praha 1, Politických vězňů 9, škodu ve výši 169.775,- Kč, Bontonfilm, a.s., zastoupené Českou protipirátskou unií, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši 8.680,- Kč, Hollywood C.E., s.r.o. zastoupené Českou protipirátskou unií, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši 780,- Kč, Intersonic Taunus Productions, s.r.o. zastoupené Českou protipirátskou unií, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši 1.000,- Kč, Magic Box, a.s., zastoupené Českou protipirátskou unií, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši 8.000,- Kč, SPI International Czech republic, s.r.o., zastoupené Českou protipirátskou unií, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši 4.000,- Kč, Warner Bros., s.r.o., zastoupené Českou protipirátskou unií, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, škodu ve výši 3.520,- Kč, poškozené Corel Corporation a Corel GmbH, zastoupené Jiřím Jakubkou, se sídlem Praha 5, Naskové 3 škodu ve výši 8.594,- Kč, poškozené Lingea, s.r.o. se sídlem Brno, Palackého 35, škodu ve výši 5.970,- Kč, poškozené Cenega Czech, s.r.o., zastoupené Jiřím Jakubkou, se sídlem Praha 5, Naskové 3 škodu ve výši 59.270,- Kč, poškozené PJ Soft s.r.o., zastoupené Jiřím Jakubkou, se sídlem Praha 5, Naskové 3 škodu ve výši 47.442,- Kč, poškozené BSP Multimédia, s.r.o., se sídlem Praha 4, Čerčanská 3, škodu ve výši 575,- Kč, poškozené ČNS IFPI, Mezinárodní federace hudebního průmyslu, se sídlem Praha 2, Na Kozačce 7 škodu ve výši 16.500,- Kč.

Podle § 229 odst. 2 tr.z. se poškozená Cenega Czech, s.r.o., Microsoft Inc. a PJ Soft s.r.o. odkazují se zbytkem svého nároku na náhradu škody na řízení ve věcech občanskoprávních.

O d ů v o d n ě n í

Obžalovaný se dopustil trestné činnosti tak, jak bylo popsáno ve výrokové části tohoto rozsudku.

Shora uvedený skutkový děj byl v průběhu hlavního líčení popsán a prokázán provedeným dokazováním, výpovědí obžalovaného a zejména provedenými listinnými důkazy.

Obžalovaný spáchání trestné činnosti doznával, když vypověděl, že v roce 2001 vložil na webovou stránku www.annonce.cz inzerát, ve kterém nabízel počítačové programy, a to počítačové hry, encyklopedie a hudební díla. Pro kontakt se zájemci uváděl číslo mobilního telefonu a adresy elektronické pošty. Prostřednictvím uvedených kontaktů se s obžalovaným následně spojovali zájemci o koupi nabízených komodit. Obžalovaný sám díla na CD nosiče nepřenášel, vyžádal jejich „vypálení“ u svědka Wintera. Při rozesílání CD nosičů používal fiktivní jména v rubrice odesílatele. Cena jednotlivých CD nosičů se pohybovala od 90,- Kč do 150,- Kč za jeden kus. Obžalovaný seznam rozeslaných nosičů a množství prodaných CD nosičů nevedl. CD nosiče, které vydal policejním orgánům, měl obžalovaný pro sebe a všechny je získal od svědka Wintera. Během roku 2002 svědek Winter obžalovanému zasílal na adresu elektronické pošty aktualizované seznamy nabízených titulů. Obžalovaný si byl vědom rozdílu mezi originálním CD nosičem a nelegálně pořízenou kopií, jakož i toho, že není povoleno používat počítačové programy bez souhlasu držitele autorských práv.

Doznání obžalovaného je v souladu s provedenými listinnými důkazy, kterými je rovněž rozsah trestné činnosti spáchané obžalovaným specifikován.

Z vyjádření Jiří Jakubka SOFTWARE SECURITY – SWS (čl. 84 – 86, 97 – 99), jakož i příloh 2 a 3 bylo zjištěno, že obžalovaný na žádost zaslal CD nosiče s neoprávněnými kopiemi počítačových programů – počítačových her Beach Life, Comanche 4, Daikatana, Harry Potter, Indiana Jones, Quake 3, souboru aplikačních počítačových programů MS Office XP a počítačového operačního systému MS Windows XP.

Z dalších listinných důkazů (čl. 48 – 50, 65 – 81) bylo zjištěno, že obžalovaný CD nosiče s neoprávněně vyrobenými kopiemi počítačových programů a hudebních děl nabízel prostřednictvím dvou seznamů.

Z odborného vyjádření, kterým byla vyhodnocena data uložená na pevném disku osobního počítače, který vydal obžalovaný, (čl. 101 – 133) bylo zjištěno, že obžalovaný nainstaloval do svého osobního počítače mimo jiné aplikační počítačové programy a to operační systém MS Windows XP Professional CZ, aplikační programy ACDSee v.5.0, Jízdní řády v. 1.14, InfoMapa v.10.0, WinRAR v. 2.80, MobilMb Media Browser v. 1.2, PC Translator v. 98, Norton Commander, soubor aplikačních programů MS Office 2000 Premium, encyklopedie Kdo byl kdo, počítačovou hru Polda III. Mezihrad (čl. 106 – 107, 133) v ceně vypracovatelem vyjádřené.

K ceně nelegálně užívaných a rozmnožených programů se vyjádřili jednotliví držitelé autorských práv či jejich zmocněnci na čl. 85, 98, 138, 149, 154, 160 – 161, 182, 194, 206. Zmočněc poškozené Cenega Czech s.r.o. vyčíslil hodnotu zaslaných programů popsaných v dílčím skutku alinea první za programy Beach life částkou 1.490,- Kč, Daikatana 1.590,- Kč, Quake 1.590,- Kč, Comanche 990,- Kč, Indiana Jones 1.490,- Kč a Harry Potter 1.490,- Kč, za poškozenou Microsoft Inc. pak částkou 8.285,- Kč za aplikační soubor MS Windows XP a 23.240,- Kč za MS Office XP, tedy celkem 40.165,- Kč. Hodnota programů popsaných v dílčím skutku alinea druhá byla vyčíslena zmocněncem poškozené Cenega Czech s.r.o. ve výši celkem 52.120,- Kč a to za programy Soldier of Fortune v částce 1.590,- Kč, Soldier of Fortune II 1.590,- Kč, Delta Force 490,- Kč, Carmageddon 490,- Kč, Pro Rally 2001 990,- Kč, 4X4 Revolution 990,- Kč, Mafia 990,- Kč, Red Shark 590,- Kč, Tropico – Paradise Island 1.190,- Kč, Commandos II 1.590,- Kč, Project IGI 590,- Kč, Conflict – Desert Storm 590,- Kč, Spiderman 1.590,- Kč, Comanche IV 590,- Kč, Operace Flashpoint 990,- Kč, Operace Flashpoint Resistance 590,- Kč, Resident Evil III 1.590,- Kč, Operace Flashpoint 990,- Kč, Tom Clancy's rainbow 1.990,- Kč, Gran theft auto III 2.190,- Kč, Return to Castle Wolfenstein 1.590,- Kč, Rainbow six II 1.190,- Kč, Railroad tycoon II 1.490,- Kč, Kingpin 1.590,- Kč, Monaco racing 490,- Kč, Alien versus Predator 490,- Kč, Hitman Codename 47 590,- Kč, SWAT III 290,- Kč, Quake III 990,- Kč, Comanche IV 590,- Kč, Tomb raider IV 990,- Kč, Army men 490,- Kč, Daikatana 1.590,- Kč, Lemmings – Revolution 990,- Kč, Rising sun 1.590,- Kč, Virtual pool hall 1.590,- Kč, Indiana Jones 790,- Kč, Traffic Giant 1.590,- Kč, Rising sun 1.590,- Kč, Pharaon 290,- Kč, Virtual pool hall 1.590,- Kč, Die hard Nakatomi Plaza 490,- Kč, Operace Flashpoint Gold update 190,- Kč, Beach life 1.190,- Kč, Heavy metal 1.190,- Kč, Sydney 2000 1.590,- Kč, Tomb raider III 590,- Kč, Tony Hawks Pro Skater II 1.790,- Kč. Hodnota programů rozmnožených bez souhlasu poškozené Microsoft Inc. byla vyčíslena ve výši 138.250,- Kč a to za MS Windows XP v částce 8.285,- Kč, MS Office Prof. 97 18.400,- Kč, MS Windows 2000 Pro 11.290,- Kč, MS Windows XP 8.285,- Kč, Zoo Tycoon 990,- Kč, MS Office 2000 Prem. CZ 17.870,- Kč, MS Office XP Pro CZ 23.240,- Kč, MS Windows 95 OSR 6.680,- Kč, MS Windows Millenium 7.310,- Kč, MS Office XP Pro CZ 23.240,- Kč, MS Age of Empires II – T.C.E. 650,- Kč, MS Age of Empires II – T.A.O.K. 1.250,- Kč, MS Windows 98 CZ 6.980,- Kč, MS Train simulator 1.790,- Kč, MS Train simulator 1.790,- Kč. Hodnota programů rozmnožených bez souhlasu poškozené PJSofť s.r.o. byla vyčíslena ve výši 47.442,- Kč a to za InfoMapa v.10.0. 10.797,- Kč a InfoMapa 7.0 36.645,- Kč. Hodnota programů rozmnožených bez souhlasu poškozené BSP Multimedia, s.r.o. byla vyčíslena ve výši 575,- Kč a to za Lidské tělo 2.0. Hodnota programů rozmnožených bez souhlasu poškozené Špidla Data Procesing s.r.o. byla vyčíslena ve výši 410,- Kč a to za Hráčův ráj. Hodnota programů rozmnožených bez souhlasu poškozené Zoner software s.r.o. byla vyčíslena ve výši 2.480,- Kč a to za Zoner Callisto IV. Hodnota děl rozmnožených bez souhlasu Bontonfilm, a.s. byla vyčíslena ve výši 8.680,- Kč a to za 40 dnů a 40 nocí, Evoluce, Final Fantasy – Esence života, Klub rváčů, Prci, prci, prcičky II, Shrek. Hodnota děl rozmnožených bez souhlasu Hollywood C.E., s.r.o. byla vyčíslena ve výši 780,- Kč a to za Nepřítel před branami. Hodnota děl rozmnožených bez souhlasu Intersonic Taurus Productions, s.r.o. byla vyčíslena ve výši 1.000,- Kč a to za Vikingové. Hodnota děl rozmnožených bez souhlasu Magic Box, a.s. byla vyčíslena ve výši 8.000,- Kč a to za Banditi, Fantom Paříže, Formule, Sejměte Cartera. Hodnota děl rozmnožených bez souhlasu SPI International Czech republic, s.r.o. byla vyčíslena ve výši 4.000,- Kč a to za Dracula 2000, Resident Evil. Hodnota děl rozmnožených bez souhlasu Warner Bros., s.r.o. byla vyčíslena ve výši 3.520,- Kč a to za 60 sekund, Pán prstenů – Společenstvo prstenu, Pearl Harbor, Příšerky s.r.o.. Hodnota děl rozmnožených bez souhlasu Lingea s.r.o. byla vyčíslena

v částce 5.970,- Kč a to za Lingea Lexicon 2000 anglický 1.990,- Kč, Lingea Lexicon 2000 německý 1.990,- Kč, Lingea Lexicon 2000 anglický 1.990,- Kč. K hodnotě programů obsažených na pevném disku osobního počítače se vyjádřil znalec ve vypracovaném odborném vyjádření, kdy hodnota programu MS Windows XP Profesional CZ (držitele autorských práv Microsoft Inc.) byla stanovena částkou 4.489,- Kč, ACDSee 5.0 (ACD System) 1.386,- Kč, Jízdní řády 1.14 (Chaps s.r.o.) 350,- Kč, InfoMapa 10.0 (PJSoft s.r.o.) 10.797,- Kč, WinRAR (Eugene Roshal) 770,- Kč, Microsoft Office 2000 Premium (Microsoft Inc.) 10.746,- Kč, Mobil MB Media Browser 1.2 (Mike Bradley) 685,- Kč, Polda III Mezihra (Zima Software) 379,- Kč, Kdo byl kdo (Agentura Kdo je kdo) 385,- Kč, PC Translator V98 (LangSoft + SOFTEX Software) 2.750,- Kč, Norton Commander (Symantec) 980,- Kč, celkem 33.717,- Kč

Z výsledků takto provedeného bylo zjištěno, že se obžalovaný dopustil trestné činnosti popsané ve výrokové části tohoto rozsudku. Tedy neoprávněně zasáhl do zákonem chráněných práv k autorskému dílu. Svým jednáním obžalovaný naplnil skutkovou podstatu trestného činu porušování autorského práva, práv souvisejících s právem autorským a práv k databázi dle § 152 odst. 1 tr.z. ve všech zákonných znacích.

Při úvaze o druhu a výměře trestu se soud řídil ustanovením § 23 odst. 1 tr.z. a § 31 odst. 1 tr.z., kdy vycházel ze stupně společenské nebezpečnosti, osoby obžalovaného a možností jeho nápravy. Nebezpečnost jednání obžalovaného pro společnost je dána tím, že obžalovaný svým jednáním narušil zájem společnosti na ochraně nerušeného výkonu autorských práv.

Z rejstříku trestů bylo k osobě obžalovaného zjištěno, že nebyl soudně trestán. Z místa bydliště k osobě obžalovaného nebyly zjištěny negativní připomínky.

Po takto provedeném dokazování dospěl soud k závěru, že na obžalovaného je možno působit výchovným trestem vyměřeným v polovině zákonné trestní sazby. Přitom vzal soud v úvahu zejména tu skutečnost, že obžalovaný je osobou dosud bezúhonnou, na druhé straně nebylo možno přehlédnout, že trestnou činnost spáchal v poměrně nezanedbatelném rozsahu a trestnou činností se snažil získat majetkový prospěch. Soud má zato, že takto uložený výchovný trest bude nejlépe sto naplnit výchovný a preventivní účel trestu.

Obžalovanému byl uložen podle § 55 odst. 1 písm. a) tr.z. uložen trest propadnutí věci, a to 222 kusů kompaktních disků, které vydal dne 28.5.2003 policejnímu orgánu, neboť se zjevně jedná o věci, které byly užity ke spáchání trestného činu. Zbývající tři CD nosiče byly obžalovanému již v průběhu přípravného řízení vráceny.

Společnosti Microsoft Inc., se sídlem One Microsoft Way, Redmont, Washington, U.S.A., zastoupená Mgr. Markétou Protivovou, advokátkou, se sídlem, Praha 1, Politických vězňů 9, Bontonfilm a.s., Hollywood CE s.r.o., Intersonic Taunus Productions s.r.o., Magic Box a.s., SPI International Czech republic s.r.o., Warner Bros. s.r.o., zastoupené Českou protipirátskou unií, se sídlem Praha 8, Pobřežní 22, Corel Corporation a Corel GmbH, zastoupené Jiřím Jakubkou, se sídlem Praha 5, Naskové 3, Lingea, s.r.o. se sídlem Brno, Palackého 35, Cenega Czech, s.r.o., zastoupené Jiřím Jakubkou, se sídlem Praha 5, Naskové 3, PJ Soft s.r.o. se sídlem Praha 8, Služská 27, BSP Multimédia, s.r.o., se sídlem Praha 4, Čerčanská 3 a ČNS IFPI, Mezinárodní federace hudebního průmyslu, se sídlem Praha 2, Na

Kozačce 7, které jsou ve smyslu ustanovení § 43 odst. 1 tr.ř. poškozenými, se ve smyslu ustanovení § 43 odst. 2 tr.ř. řádně a včas připojily s nárokem na náhradu škody k tomuto trestnímu stíhání. Je zřejmé, že společnosti jsou držiteli autorských práv k programům a dílům, které obžalovaným ilegálně užíval a šířil. Při určování výše škody vycházel soud z vyjádření jednotlivých držitelů autorských práv či jejich zmocněnců. Přičemž při určování výše škody je pak rozhodující ustanovení § 44 odst. 1 písm. b) zákona č. 121/2000 Sb., podle kterého je neoprávněným zásahem do práva autorského je i rozšiřování rozmnoženiny díla bez svolení autora a § 40 odst. 3 zákona č. 121/2000 Sb., podle něhož výše bezdůvodného obohacení vzniklého na straně toho, kdo neoprávněně nakládal s dílem, aniž by k tomu získal potřebnou licenci, činí dvojnásobek odměny, která by byla za získání takové licence obvyklá v době neoprávněného nakládání s dílem. Je tedy zřejmé, že požadovaná náhrada škody ve výši prodejní ceny, je zcela kryta odpovědností obžalovaného za škodu způsobenou porušením autorského práva, jak vyplývá ze shora citovaných ustanovení zákona č. 121/2000 Sb.. ČNS IFPI, Mezinárodní federace hudebního průmyslu vyčíslila škodu jako částku nákladů na výrobu CD nosičů výrobci zvukových záznamů a požadovala náhradu za 55 titulů hudebních děl, které byly identifikovány odbornými vyjádřeními. Vzhledem k tomu, že v tomto trestním řízení byla prokázána příčinná souvislost mezi jednáním obžalovaného a vznikem škody, rozhodl soud o náhradě škody tak, jak vyplývá z výrokové části rozsudku. Společnost PJ Soft s.r.o. se připojila k trestnímu řízení prostřednictvím zmocněnce Jiřího Jakubky a zároveň prostřednictvím jednatele společnosti. Soud přiznal této společnosti náhradu škody v prokázaném rozsahu tak, jak ho vymezil zmocněnec této společnosti a ve zbytku, který nebyl blíže specifikován do právního důvodu, společnost PJSoft odkázal se zbytkem nároku na náhradu škody na řízení ve věcech občanskoprávních. Obdobně postupoval soud ohledně nároku poškozené Cenega Czech s.r.o.. Zmocněnec poškozené Jiří Jakubka se opakovaně za tuto poškozenou připojil s nárokem na náhradu škody, přičemž však nebyl zcela přesně specifikován právní důvod jednotlivých uplatněných nároků a některé lze považovat za duplicitní, soud proto přiznal této společnosti náhradu škody v prokázaném rozsahu.

P o u č e n í: Proti tomuto rozsudku lze podat odvolání do osmi dnů ode dne doručení u Okresního soudu v Hradci Králové. O odvolání rozhoduje Krajský soud v Hradci Králové.

Rozsudek může odvoláním napadnout státní zástupce pro nesprávnost kteréhokoli výroku, obžalovaný pro nesprávnost výroku, který se ho přímo dotýká, zúčastněná osoba pro nesprávnost výroku o zabránění věci, poškozený který uplatnil nárok na náhradu škody, pro nesprávnost výroku o náhradě škody. Ve prospěch obžalovaného ve stejném rozsahu mohou odvolání podat i příbuzní obžalovaného v pokolení přímém, jeho sourozenci, osvojitel, osvojenec, manžel a druh, zákonný zástupce a obhájce. Osoba oprávněná napadat rozsudek pro nesprávnost některého jeho výroku jej může napadnout také proto, že takový výrok učiněn nebyl, jakož i pro porušení ustanovení o řízení předcházejícím rozsudku, jestliže toto porušení mohlo způsobit, že výrok je nesprávný nebo že chybí.

Odvolání musí být odůvodněno tak, aby bylo patrné, v kterých výrocích je rozsudek napadán a jaké vady jsou vytýkány rozsudku nebo řízení, které rozsudku předcházelo.

V Hradci Králové dne 9.prosince 2004

Za správnost vyhotovení
Monika Rindová



Mgr. David Arochi Vergara Schmuck
soudce v.r.